

## Por la moralidad pública

Insertábase ayer la exposición que la Archicofradía de madres Católicas elevó y presentó al señor Gobernador civil de Barcelona quejándose de la intolerable exhibición que en los kioscos y escaparates de librería se hace de grabados y folletos obscenos y que constituyen una provocación constante a la inmoralidad y la causa de las más graves corrupciones de la juventud.

El señor Gobernador pudo tener la gustosísima y honrosa satisfacción de manifestar a aquellas dignísimas madres tan honrosamente concientes de sus deberes que se había adelantado ya al ruego moralizador habiendo mandado espontáneamente retirar grandes cantidades de libros y grabados inmorales.

Mil felicitaciones merecen todos y no solamente por parte de los católicos sino que también de todos aquellos que se preocupan de la moralidad y dignidad social, máxime, tratándose de Barcelona que hace ya muchos años constituye un foco de publicaciones obscenas, tan importante que ha sido objeto varias veces de la atención y reclamación de organismos internacionales.

Peró si de Barcelona, pasamos al examen de lo que ocurre en nuestra querida ciudad, veremos que no nos falta, por desgracia, motivo sobrado para formular la misma queja y para que se elevara el mismo ruego al dignísimo señor Gobernador civil de nuestra provincia don Rafael Cudós.

En efecto: con harta frecuencia se ven en los kioscos de nuestra rambla largas hileras de folletos cuyos títulos y el grabado de las cubiertas son un verdadero escarnio a la moralidad y a la más elemental decencia y lo mismo ocurre en el escaparate de alguna que otra librería.

Llamamos, pues, la atención de las asociaciones de padres y madres de familia sobre este intolerable descaro con que se provoca a sus hijos a las más vergonzosas obscenidades y por nuestra parte denunciaremos el hecho al señor Gobernador seguros como estamos de que el señor Cudós por su alteza de miras y el notorio interés con que se ha tomado nuestras cosas se dignará poner remedio a este grave y constante peligro.

## Sobre la supuesta estabilización

Apenas si se encuentra un hombre, de la ciudad o del campo, que no os hable de la estabilización. Seguramente para preguntar de qué se trata, y averiguar los términos del problema y sus peligros. En la prensa se ha hablado, y se sigue escribiendo, con demasiada frecuencia sobre la estabilización, empleando en ello el rigor de una terminología técnica a la cual los lectores generalmente no se hallan habituados. Precisa ponerse las cosas en su punto, y si en nada ha de reprocharse este ambiente nacional, tan necesario para todos los problemas interiores, es evidente que la razón serena debe atajar al comentario apasionado y a la sospecha intranquilizadora.

Porque los peligros de que se rodeó la estabilización de la peseta se hallan en franca derrota, ante las declaraciones terminantes del ministro de Hacienda, y el conocimiento, para todo el que lo ha querido ver, de la ponderación y prudencia con que en los centros oficiales se trata este asunto tan debatido.

Estabilizar una moneda es establecer una relación fija entre la moneda nacional y el oro. Ahora bien, ello puede hacerse o a la par antigua, o sobre la base de reducir el valor intrínseco o representativo de la moneda nacional. Es decir; que a 29 miligramos de oro fino se le llaman una peseta y una peseta se llama si se estabiliza a 20 miligramos de oro fino. Ello representa, evidentemente, una pérdida para los acreedores, porque presaron pesetas a tipo más alto, y reciben pesetas, las mismas, pero con menos valor.

Peró ¿exige el peligro de que éste tenga una inmediata o remota realidad? Si no es posible hablar de un futuro, aún próximo, puede afirmarse, sin embargo, que no podemos abrigar ya el temor de una pérdida en el

valor intrínseco o representativo de la peseta, por obra de una funesta y precipitada estabilización.

Cuando se pronuncia esta palabra la damos un valor de tiempo presente o de un mañana improrrogable. No es esto; se habla de estabilización como los alemanes hablaron durante la guerra de París, como el objetivo final, la meta, el punto donde convergen todos los esfuerzos. Pero no se llegó a París, y es seguro que se llegue a la estabilización. La única diferencia es la que se puede llegar bien o mal.

He aquí cuando ya debemos investigar los propósitos gubernamentales. Es llegado el momento de tranquilizar el ánimo inquieto, la pasión de la polémica. Y, en efecto, quien sepa y quiera leer, tiene las declaraciones del ministro de Hacienda, señor Ventosa, hechas en ocasión solemne de una Junta general en el Banco de España; veamos unas cuantas palabras.

En cuanto al problema monetario, dijo, es conocida la orientación política del Gobierno, que puede resumirse y condensarse en la afirmación de que estima asegurar la estabilidad de nuestra moneda, y que al efecto, ha iniciado la obra que puede llamarse de prestabilización para asegurar, después de una prudente revalorización de nuestra divisa, su estabilidad de hecho a un tipo, que sin causar perturbación a la vida económica del país, pueda ser, sin duda alguna mantenido; y finalmente, como remate y coronación de la obra el gobierno se propone llegar a la estabilidad derecho, sometiendo al Parlamento una ley monetaria sobre la base de la convertibilidad en oro de la peseta, y la reducción de la plata a la condición de moneda fraccionaria.

Hasta aquí el ministro. Ve-

mos, pues, que la orientación del gobierno en materia monetaria, se dirige a la revalorización de la peseta, por lo cual ésta no ha de ser cercenada, importante en su valor intrínseco, y que el periodo de prestabilización se destina a asegurar el cambio revalorizado, alcanzado periodo que establece una estabilización de hecho preparando la de derecho, reservado, claro está, a las Cortes ordinarias.

No podía asegurarse una estabilización a ciegas que hubiera ocasionado el alza de los índices de producción, las restricciones en el consumo y la consecuencia de una crisis económica grave. Pero han sido bien medidas y oportunas las declaraciones ministeriales, porque gracias a ellas, no existe ya sospecha de que nuestro signo monetario se quebrantara cerrándose la vía de rehabilitación en el mercado internacional y el patrimonio nacional sufriera una gran pérdida.

No se pronunció en otros términos el director del Banco Internacional de Pagos, al hablar a los informadores de una insensible estabilización de hecho, que había de ser sobradamente conocida cuando se llegara a la de derecho. Pero esta cuestión, de la exclusiva competencia nacional, no permitió hablar más claro a un distinguido financiero, por el temor a una indiscreción.

Conocidos los propósitos del ministro de Hacienda Sr. Ventosa; los hechos que actualmente se desarrollan están de perfecta armonía con ellos. Ítimamente se ha celebrado una reunión de importantes financieros españoles en el Ministerio, en cuya reunión se habló extensamente de la cuestión monetaria. No han sido revelados a la Prensa los términos de la conferencia, pero nuestras informaciones nos permiten decir, que se puso en

ella de manifiesta la desproporción existente entre la adquisición de libras esterlinas y las necesidades de nuestro comercio exterior; y este dato, importantísimo que induce a sospechar la existencia de una falsa orientación del mercado que será atajada con la formación de estadísticas fidedignas, que revelen exactamente las necesidades. Unido a esta medida, figuran también otras menos importantes, todas de orientación monetaria para revalorizar nuestra peseta.

Debemos congratularnos de esta orientación diáfana, digna de elogios. — A. I. ARCO.

Madrid 21 de Marzo de 1931.

## L'Apostolat d'un sacerdot entre els condemnats a la cadira elèctrica

Del *Catholic Universe Bulletin*, de Cleveland, resumit.

El Rev. Hugh Finnegan és el capellà catòlic de la penitenciaría de Huntville, a Texas. Des del 5 d'abril de 1927 ha assistit a 22 execucions capitals en aquesta penitenciaría, i encara es prepara a assistir a d'altres, si el seu ministeri és sollicitat pels condemnats a morir per les mans de l'Estat.

«Només hi ha un pecat que no pot ésser perdonat — diu el pare Finnegan — i molts d'aquests desgraciats en tenen un fals concepte. Molts estan persuadits que el delictes pel qual són condemnats a morir, és un pecat sense perdó... Quan els explico que l'únic pecat que no té perdó és l'acte de girar a Déu les espatlles, de refusar de créure en la potència de la Misericòrdia Divina, un raig de nova esperança brilla en els seus ulls...

«Voldria que aquells que es diuen autodidactes i que rodan pel país i prediquen un humanisme que no té Déu, que es vanen d'ésser ateu, que són materialistes perquè ho creuen tot menys la veritat, voldria que assistissin a alguna execució penitenciària.

«Si el que ells diuen és veritat — continua el pare Finnegan — voldria que m'expliquessin la llum de felicitat que he vist sempre en el rostre d'un condemnat, després que ha fet les paus amb Déu. Voldria que expliquessin, perquè aquest home s'aixeca de sobte i em diu: «Pare, em sento de tal manera canviat, que no sé explicar-ho. Què m'ha passat, pare? Ja no tinc por...»

El P. Finnegan diu que el moment més dur per a un condemnat, és quan el preparen per a la cadira elèctrica. Els esperits més forts defalleixen quan el barber els afaita el cap i les cames, perquè el contacte dels electrodes sigui més immediat. Però aquells que s'han reconciliat amb Déu estan més serens.

No pot donar el P. Finnegan informes sobre el nombre d'aquells que han estat ajusticiats innocents.

«No es pot rompre el secret de la confessió — diu —. Podem recolzar confessions, que ens convencen sense possibilitat de dubte, que és innocent aquell que van a ajusticiar, però no podem fer res per impedir-ho. Fer una excepció significaria treure força a l'acte i induir d'altres a la temptació de fer un esforç, per obtenir el perdó.

«L'home ha de saber quan es confessa, que aquest acte no li pot valer de res a la terra. La confessió es refereix solament a Déu, i no als errors que poden haver comès els altres en aplicar la justícia terrenal.»

(De "El Matí").

# CRONICA RELIGIOSA

### SANTOS DE HOY

Santos Braulio, Teodoro y Félix, obispos; Casiano, Serapion, Marciano y Manuel, mártires.

### SANTOS DE MAÑANA

Los Dolores de Nuestra Señora. — Santos Juan Damasceno, confesor y doctor; Ruperto, obispo; Alejandro y Lázaro, mártires.

### SANTA EUGENIA, VIRGEN Y MARTIR

Santa Eugenia, nobilísima virgen española, fué natural de Marmolejo, junto a la ciudad de Córdoba, hija de padres cristianos y descendientes de la ilustre estirpe de los Reyes godos.

Desde su tierna infancia, así como la azucena entre las espinas, resplandeció entre los sarracenos, exhalando el suavísimo olor de sus virtudes.

Y de esta manera caminaba siempre con animoso espíritu, después de haber juntado como ramillete sus virtudes, anhelando la palma del martirio.

Habiendo, pues, con estos terner principios buscado a su Esposo entre las rosas de la castidad, imitando sus pasos, se levantó una terrible persecución contra los cristianos, y, entre

otros, fué presa la santa doncella, la cual, después de haber padecido las miserias de una cruel y larga prisión, donde fué muy consolada por San Pelagio, fué degollada por la fe de Nuestro Señor Jesucristo, a quien entregó su bendito espíritu el 26 de marzo del año 923.

### CORTE DE MARIA

Hoy se hace la visita a Nuestra Señora de los Dolores, en San Juan.

### CUARENTA HORAS

Se celebran en la iglesia de las MM. Descalzas, siendo las horas de exposición de ocho a once por la mañana y de las cuatro menos cuarto a las siete y media, por la tarde.

Terminan el día 28 y el siguiente empiezan en San Magín.

### CULTOS PARA HOY

SAN JUAN. — Durante la misa de ocho, ejercicios del mes de San José.

Tarde, a las seis, Rosario.

SAN FRANCISCO. — A las ocho, misa y mes de San José. Tarde, a las cinco y media, Rosario y Via-Crucis.

TRINIDAD. — Durante la misa de ocho, mes de San José.

Tarde, a las cinco, santo Rosario.

SAN MIGUEL. — A las siete misa y mes de San José.

Tarde, a las seis, continúa el septenario doloroso, con meditación del correspondiente dolor, Corona abreviada cantada por la capilla del señor Roig, sermón por el M. Itre. Dr. Ramón Sabaté y canto de los Lamentos de la Virgen dolorosa.

CARMEN. — A las siete y media, misa y ejercicios del mes de San José, en el altar del santo.

HH. TERCARIAS CARMELITAS (Vetilla). — Durante la misa de siete, se practicará el mes al glorioso Patriarca San José.

JESUS MARIA. — Continúan los Ejercicios Espirituales, dirigidos por el Rdo. P. José Arrau. S. J.

Por la mañana, a las diez y media, meditación, santo Rosario e Instrucción.

Tarde, a las cinco, lectura espiritual, meditación, Via-Crucis, Meditación y Bendición.

NTRA. SRA. DE LA SALUD. — A las cuatro de la tarde, rezo del santo Rosario, Salve gregoriana y canto de los gozos.

\*\*\*

## GACETILLA

## DE SOCIEDAD

## De nuestra Escuela Elemental del Trabajo

Hemos tenido el gusto de saludar al sabio profesor y literato don Manuel de Montoliu quien ha estado a visitar a Su Eminencia el Señor Cardenal Arzobispo.

Ayer tarde tuvo efecto el luctuoso acto de acompañar a su última morada el cadáver del que en vida fué excelente ciudadano y católico ferviente don Jaime Lliteras Cervera (que en paz descanse), falleció el día anterior.

Formaban el duelo el concejal señor Salvadó en representación del alcalde, los Rdos. don Jaime sEpi, párroco de Torredembarra próximo pariente del finado y don Antonio Parera; sus hijos políticos don Manuel Ribas y don Juan Llorens; hermanas don Miguel y don Agustín, concejal de este Ayuntamiento, hermano político don Juan Tusset y demás deudos.

Desfiló ante el duelo gran número de personas pertenecientes a todos los órdenes sociales, patentizándose una vez más las muchas y valiosas relaciones que en esta cuenta la familia Lliteras.

Reiteramos nuestro pésame a la afligida viuda doña Elena Arbonés y demás familia.

Esta mañana, a las diez y media, tendrán lugar en la parroquia de San Juan Bautista, solemnes funerales en sufragio del alma del que fué ferviente católico y probó funcionari, don Buenaventura Martínez Rodríguez.

Se halla bastante mejorada de la enfermedad que hace días sufre con admirable paciencia, doña María Vilella, Vda. de Güell y madre de nuestro particular amigo el reputado médico don José y del comerciante don Luis.

Hacemos votos por su pronto restablecimiento.

## ECLESIÁSTICAS

Se ha recibido el núm. 6 del "Boletín oficial eclesiástico" del Obispado de Urgel con el siguiente sumario:

Encíclica de S. S. el Papa Pío XI sobre el matrimonio cristiano. — Sagrada Congregación del Ceremonial: Decreto disponiendo se dé a los Arzobispos y Obispos el tratamiento honorífico de "Excelencia Reverendísima". — S. P. A.: Concesión de indulgencias. — C. P. para la interpretación del Código: Respuesta a dos propuestas. — Circulares de Secretaría: a) sobre distribución de los Santos Oleos b) sobre la colecta de Viernes Santo, y c) sobre Bendición Papal el día de Pascua. — Crónica diocesana. — Bibliografía.

Igualmente hemos recibido el núm. 5 del "Boletín" del Obispado de Gerona con el siguiente sumario:

I. Encíclica sobre el Matrimonio. — II. Circular del M. I. señor Gobernador Eclesiástico referente a varios extremos. — III. Prórroga de la dispensa de aplicar pro populo en las fiestas suprimidas. — IV. Edicto del Tribunal Eclesiástico. — V. Decreto de la S. C. Ceremonial disponiendo se dé el título de "Excelencia Reverendísima" a los Prelados. — V. Santos Ejercicios en la Casa Misión del Obispado. — VII. Santos Ejercicios del Centro diocesano de la Unión Apostólica. — VIII. Recordatorios de Primera Comunión. — IX. Hospitalidad de Ntra. Sra. de Lourdes.

ENTRESUELOS VALENCIA  
Etamines para visillos, a 1 peseta metro.  
Apodaca, 11, entresuelo

A medida que se acerca el final de curso, vamos con más pena, como se va esfumando la proyectada excursión científica a Sagunto, Valencia y Manises, que tantas ilusiones nos hizo concebir. Es esta excursión la que anualmente y a fin de curso, organiza el Patronato de Formación Profesional, en provecho de los alumnos y premio a los que más se han distinguido por su aplicación.

Si observamos lo que hacen otros poblaciones, notamos como cuidan de estimular y ayudar a sus obreros más aventajados en los estudios, dando así verdaderas pruebas de que quieren elevar el nivel del desheredado. Toda la población contribuye a esta tan pausable obra, lo mismo las Corporaciones oficiales que las que no lo son, tanto los industriales como los particulares.

Desgraciadamente no ocurre esto en nuestra ciudad; priva en ello la indiferencia y no se mira esta obra con el calor que merece.

Nuestra asociación de Alumnos trabaja incansablemente para poner a nuestro alcance cuantos medios cree necesarios para completar nuestra cultura, pero son tantas las deficiencias de orden material con que tropieza, que no puede ver avanzar gran cosa sus proyectos. Carece de local en donde instalar la Biblioteca y la revista "Técnica y Trabajo" y por falta de subvención lleva una vida raquítica; en fin que nos tenemos que desenvolver en un ambiente tan humilde, que sólo nuestra gran voluntad y el apoyo moral que en toda ocasión nos prestan nuestros profesores, puede ayudarnos a resistir.

Nos consta la deplorable situación económica de nuestro Patronato, vemos los equilibrios que han de hacer sus dirigentes, para salir adelante en su empeño y tocamos la razonada imposibilidad en que se ve de acudir en nuestro auxilio. Es preciso, pues, que las Corporaciones oficiales más obligadas por la ley, miren con más interés, cuanto afecta a nuestra Escuela; es necesario que Tarragona toda, tome con más entusiasmo, la existencia de la Escuela del Trabajo, si no se quiere que el cansancio y el desaliento se apoderen de todos nosotros.

En particular el Excmo. Ayuntamiento debe dar pruebas convincentes, de que es el protector de la cultura de sus obreros, y de que tiene sumo interés en que sea una realidad el proyecto, aprobado por el Estado, del edificio para Escuela elemental del Trabajo, que tan halagüeñas esperanzas brinda a la clase a la que nos honramos en pertenecer.

Convénzase todos de que no somos, los que pertenecemos a la Asociación, una legión de chiquillos que vamos a las aulas más o menos a regañadientes a pasar el rato, sino todo lo contrario, que somos ya hombres, obreros conscientes que damos nuestro rendimiento a la sociedad y que ésta debe darnos la perfección cultural que deseamos y a la que tenemos derecho.

La Asociación de Alumnos.

M. Artal Médico-oculista

RAMBLA SAN JUAN, 27. 1º

ENTRESUELOS VALENCIA

Crep satén para abrigos de estret tiempo, a 4,90 pesetas metro.  
Apodaca, 11, entresuelo.

TARRAGONA

## REUNION DE MAESTROS

Ayer se reunió la Asociación de Maestros del Partido de Tarragona para tratar del cuestionario entregado por el Ministro de Instrucción Pública para la redacción del nuevo Estatuto.

A. Segú Parés  
FINCAS

Compra-Venta-Administración  
Méndez Núñez, 21, bajos  
Teléfono 748 A.  
748 B. TARRAGONA

## ENTRESUELOS VALENCIA

Crespones, a 2,95 ptas.

Apodaca, 11, entresuelo

## EL PANTANO DEL FRANCOLI

Han llegado el ingeniero don Antonio de Corral y el ayudante de Marina señor Martín, quienes saldrán hoy para La Riba y Montblanch a fin de hacer un nuevo estudio del proyecto de un pantano en el río Francolí.

Proxima apertura en el edificio construido para la

## CASA MALÉ

Portalet, 8 y 10

Rambla San Carlos, 13 y 15

**Farmacia Diges**  
ANÁLISIS-ESPECÍFICOS  
nacionales y extranjeros  
Aguas minerales - Sueros - Vacunas -  
Inyectables - Ortopedia  
Mayor 46 - Teléfono, 442

## SIGUEN ESTUDIANDO

La Cámara Agrícola ha recibido un despacho telegráfico del ministro de Fomento por el que se manifiesta que el no haberse pagado la indemnización correspondiente a los damnificados por la avenida del Francolí, se debe a que el Gobierno está estudiando aun el expediente abierto al efecto.

## CASA ARBONA

Almacén de música  
PIANOS CUSSÓ SFHA  
Gramófonos y discos



Aparatos de Radio  
y Radio Fono  
Alquiler de Pianos  
Reparaciones  
y afinaciones

Conde de Rius, 19  
TARRAGONA

EL TREN MIXTO  
DE TORTOSA

La Cámara de Comercio ha interesado de la Compañía del Norte el restablecimiento del tren mixto de la tarde, que facilitaba el transporte de viajeros entre Tortosa y Tarragona.

## JOSÉ M.ª PONS

MÉDICO  
de Sanidad Militar

Enfermedades de la  
Piel y Venéreas

MEDICINA GENERAL

Tratamiento por los  
Rayos Ultra-violeta

CONSULTA: de 3 a 6

Rambla San Juan, 40, 2.º

## OBSERVACIONES METEOROLÓGICAS DEL INSTITUTO

Miércoles, 25.

Temperatura a la sombra:

Máxima, 17.

Mínima, 9.

Barómetro a 0 y al nivel del mar:

A las 8 h., 765.8.

A las 18 h., 765.9.

Dirección del viento:

A las 8 h., NE.

A las 18 h., SW.

Fuerza del viento:

A las 8 h., calma.

A las 18 h., id.

Estado del cielo:

A las 8 h., casi cubierto.

A las 18 h., id.

Clases de nubes:

A las 8 h., St. Cú. AL Cú.

A las 18 h., C. St. Cú.

Evaporación:

En las 24 h., 2.5.

Lluvia recogida:

En las 24 h., 0.0.

Humedad relativa:

A las 8 h., 80.

A las 18 h., 73.

## CULTOS PARA MAÑANA

CATEDRAL. — Tarde, a las seis y cuarto, rezo del santo Rosario, Vía Crucis por el interior del templo, sermón y cantos.

SAN JUAN. — Durante la misa de ocho, ejercicios del mes de San José.

A las nueve, misa solemne. Tarde, a las seis, Rosario, rezo de la Corona con el canto de los Padrenuestros y Avemarías.

SAN FRANCISCO. — En la misa de ocho, mes de San José. Tarde, a las cinco y media, Rosario y Vía-Crucis.

TRINIDAD. — Durante la misa de ocho, mes de San José.

Tarde, a las cinco, Rosario y Vía-Crucis.

SAN MIGUEL. — A las siete y media, misa de Comunión general con elática preparatoria por el M.ltre. Dr. Ramón Sabaté.

A las diez, oficio solemne a orquesta.

A las diez y media, Corona dolorosa cantada, sermón, ceremonia de ingreso a la Congregación, terminándose con el canto del Stabat Mater.

JESUS MARIA. — Continúan los Ejercicios Espirituales para señoritas dirigidos por el Rdo. P. José Arnau, S. J.

A las diez y media, Meditación, Santo Rosario e Instrucción.

Tarde, a las cinco, lectura espiritual, meditación, Vía-Crucis, meditación y bendición.

## Noticiero religioso

Mañana es día de ayuno con abstinencia.

## BANCO COMERCIAL DE BARCELONA

CAPITAL: 25.000.000 de pesetas, totalmente desembolsado

Casa Central: BARCELONA, Paseo de Gracia 3 y 5

Telegramas y telefonemas: COMBANK

Sucursal de Tarragona

Apodaca, 24 - Teléfonos 40 y 515

Agencia «Bolsin de Tarragona»,  
Rambla de S. Juan, 27 - Teléf. 159

Depósitos de valores (con numeración en el resguardo) — Compra-venta de valores — Disponemos de títulos de la Deuda del Estado y de los valores industriales más corrientes para entregar en el acto de la operación — Negociamos toda clase de títulos amortizados — Concedemos créditos con garantía de valores — Cuidamos de los servicios de canje y agregación de hojas de cupones; estampillaje, etc., etc.

CAMARA ACORAZADA CON COMPARTIMIENTOS DE ALQUILER

Giros y cartas de crédito — Transferencias postales y telegráficas — Cuentas corrientes en pesetas y en monedas extranjeras — Ajustes de cambio para el comercio de importación y exportación — Descuento y negociación de papel comercial, y en general

Realizamos toda clase de operaciones de Banca y Bolsa  
FACILITAMOS CHEQUES PARA EL PAGO DE ADUANAS

CUENTAS DE AHORRO CON LIBRETA. — Abonamos los siguientes intereses:

Imposiciones a vista . . . . . 3 % anual  
Imposiciones a seis meses plazo . . . . . 4 %  
Id. a un año plazo . . . . . 4 1/2 %

## SUCURSALES Y AGENCIAS

Amposta, Arbós, Badalona, Berga, Figueras, Gandesa, Gerona, Granollers, Igualada, Inca, Lérida, Manacor, Manresa, Montblanch, Mora de Ebro, Morrell, Olot, Palma de Mallorca, Port-Bou, Puigcerdá, Ripoll, San Feliu de Guixols, Santa Coloma de Farnés, Santa Coloma de Queralt, Seo de Urgel, Tárreag, Torredembarra, Tortosa, Valls, Vendrell, Vich y Vilaseca.

# DEPORTIVAS

## FUT-BOL

De la Sección de Fútbol del Club Gimnástico nos informan, que con vistas a poder dedicar toda su atención a los matches que le faltan jugar a su equipo titular, correspondientes al Campeonato Segunda Categoría de Cataluña, ha aplazado hasta nuevo aviso los encuentros que venía celebrando en su terreno de juego, relacionados con el Concurso Trofeo-Copa, por dicha Sección organizado.

## EXCURSIONISME

Signada per En Jaume Francesch, en qualitat de cap de Secció, em rebut la ressenya que a continuació publicuem, fent allusió a l'excursió portada a terme el prop passat diumenge pels entusiastes "Minyons de Muntanya", de l'Agrupació Excursionista Ginesta.

Diu aixís:

"Excursió, dia magnífic i diumenge.

Després de tres setmanes sense poguer realitzar cap excursió, per fi el prop passat diumenge tingué lloc la que nostra Secció dels "Minyons de Muntanya" tenia projectada pel dia 15 del mateix mes, i que degut a la pluja caiguda el dia esmentat i altres anteriors, tingué que ajornar-se.

Al sortir a la voravia del carrer on jo visc, veig, que es presentava un jorn maravellós, el Sol no podia ja ésser més esplèndid, en resum, un dia bonic per a una excursió.

A les 6<sup>45</sup> del matí ens creuem dos companys en plena Plaça de Prim.

Es tracta d'en Lluís Solà (segon cap de Secció), i ambdós ens dirigim vers l'estatge en el qual van arribant poc a poc més minyons, fins arribar a ésser un nombre bastant crescut.

Tots fem breus comentaris sobre l'esplendor que el dia ens depara, i tocant les set ens posem en marxa envers el lloc on hem d'acampar.

Els "Minyons" es mostren satisfets i alegrois.

Durant l'anada fem moltes converses i ben variades. L'Enric Blanco, l'heroi català que donà la volta al món i que actualment torna a fer de l'aigua el seu estatge, és qui ocupà preferentment nostra atenció.

Arribats a la Font d'en Garrot, a les 8<sup>10</sup> del matí, amb coral atenció de patriotisme, dediquem nostra esguard a la xamasa plaça que a honor al propietari de la finca, En Josep Canals, li tributà l'A. E. Montsant, del nostre Club Gimnàstic, el mes de setembre últim.

La plaça té un caire esplèndid tal com ara es troba, però les males mans que temps enrera varen posar en els seus voltants el seu nom—no tan sols persones, si que també Centres Excursionistes—desfavoreixen en molt l'homenatge que el Montsant dedicà al senyor Canals.

Si pogués jo fer justícia a les persones i Centres, que en lloc que no els pertanyen s'entretenen clavant-hi llurs noms i dates, no obren com cal i els considero analfabets, i encara potser pitjor.

Arribats a la Font, els Minyons de columna hisem la bandera, i tots li fem salutació. Tot seguit ens disposem a parar la tenda de campanya, i fet això ens posem en regla i tots plegats iniciem una sèrie de moviments gimnàstics que surten a satisfacció. Segueix després l'apetitós esmorçar i una sessió de trenta minuts de senyals telegràfiques.

Tot seguit, i donant-li durada fins l'hora de dinar, el programa continua. Sessió de nusos, explicació de la llei dels Minyons de Muntanya i altres temes que es

desplegaren en temps oportú.

Al vorer del migdia, tots enfeinats ens buscarem la lleina amb què atendre la tasca del dinar. Quina distracció més bella! I com es disfruta si aquesta és portada a terme a l'aire lliure!

Prop la una de la tarda era quan ens posàvem a dinar, i mentrestant tot era un seguit de rialles. Cadascú feia el seu comentari, i un cop l'estómac satisfet ens dedicàrem al repòs. Allò donava gust, de tan silenci com regnava.

La gimnàstica pausada fou el puntal amb el què iniciàrem les tasques de la tarda i per cert que resultà excellent. També la lectura imperà en nostres minyons, i llibre en mà cada un, dedicà bon rato a aquesta tasca amb fraternal voluntat de germanor.

Després... senyals de camins, amb les quals hi posàrem ferma i decidida voluntat. Tot seguit, conversa general, en la què si un parlava bé l'altre encara l'avantatjava, i així quedà en conjunt una bona excursió, i complet desplegament del programa.

A les cinc vam desplegar la tenda de campanya, seguí del recolliment de nostra bandera. Retornàrem a nostra aimada Tarragona—abandonada per poques hores—, prop de les 5<sup>30</sup> de la tarda.

Quines cançons més xamoses cantàrem pel camí!!! Creieu que us hauria agradat, volgut lector.

Ara fins el prop vinent diumenge dia 12 d'abril. Ja us en donarem compte.

Tarragona 24 març de 1931.

Jaume Francesch, signat.

## BOXEO

FRANKIE GENARO Y FERRAND HACEN MATCH NULO

Tuvo efecto ayer tarde en la Plaza de Toros Monumental de Barcelona el combate a quince rounds en que Ferrand como challenger disputaba el campeonato mundial del peso mosca a Frankie Genaro, viejo campeón del mismo.

Mr. Schemann arbitro este importante match, y su decisión final fué un empate entre campeón y challenger.

Por tanto pues, el cinco de campeón mundial de los moscas sigue detentándolo el italo-americano, aunque parece que la decisión del reféree francés no es justa, y la victoria debía mejor apropiársela el púgil catalán por su gran actuación.

RIN

**ZUMO DE UVA SIN FERMENTAR MOSTELLE**

Eminentes médicos lo recomiendan para los niños. Los hace crecer fuertes y sanos. Alimenta más que la leche, asimilándose más fácilmente. Regulariza la digestión y fortalece todo el organismo.

MOSTELLE también es indicadísimo para las señoras porque evita y cura los desórdenes digestivos.

Venta en Droguerías, Farmacias y Ultramarinos.

**RAFAEL ESCOFET - TARRAGONA**

**Sombreros y Gorras** de las mejores marcas del País y Extranjero

**ESPECIALIDAD PARA EL CLERO**

**SUCESOR DE L. TRINCHET**

TARRAGONA — Conde de Rius, 28 — TARRAGONA

# CAJA DE AHORROS

DEL

## Banco de Vizcaya

Capital del Banco:

Ptas. 100.000.000'—

Reservas:

Ptas. 50.000.000'—

190 SUCURSALES Y AGENCIAS

INTERESES QUE ABONA

Libreta de ahorro:

3 1/2 % anual

Libreta a 6 meses:

4 % anual

Libreta a un año:

4 1/2 % anual

## MILITARES

Servicio de la plaza para hoy: Jefe de día, Tte. Coronel de Almansa don Ramón Badell. Imaginaria, Comandante del mismo, don Nicolás Martínez.

Hoy los reclutas de la tercera compañía, del Regimiento de Luchana, Ametralladoras y Sección de Máquinas de Acompañamiento, del mismo, practicarán en el Campamento del Príncipe de Asturias los ejercicios de fusil ametrallador núms. 3 y 4 y de fusil individual el n.º 13 del Reglamento de tiro de armas portátiles y los ejercicios preliminares del Reglamento de tiro de Ametralladoras respectivamente.

Se tocará escuadra a las 7,30 y estarán de regreso en el cuartel a las 17,30.

La primera y segunda compañías del mismo Regimiento organizadas en una sección, practicarán en tras palacio, la instrucción de sección.

Se tocará escuadra a las 14,30.

## APRENDIZ

se necesita en la Camisería Brú, Conde de Rius, 22.

## BOLSA DEL TRABAJO

(Sección de mujeres)

Se ofrecen mujeres para faenas.

Se necesitan sirvientas.

Mecanógrafa desea trabajo.

Se ofrece nodriza.

Se necesitan aprendizas modistas.

## Sección marítima

### MOVIMIENTO DEL PUERTO

Entrados

Vapor español «Ciudadela», procedente de Palma, con carga general y tres pasajeros. Vapor noruego «Bretagne», procedente de Valencia, con nitrato. Vapor noruego «L. A. Christensen», procedente de Barcelona, con carga general.

Salidos

Vapor noruego «L. A. Christensen», con carga general, para New-York. Vapor noruego «Bretagne», para Barcelona. Vapor español «Ciudadela», con carga general para Palma. Laud «Vicentica», con azufre para Denia. Vapor «Stella», con vino para Port-Vendres. Vapor «Ciutat de Tarragona», con vino, para Niza y escalas.

Buques en puerto:

Vapor español «Fernando L. de Ibarra», descargando carbón. Vapor «Peña Roca», id. Laud «Verge del Remei», descargando sal.

Vapor «Tarragona», id. id.

Buques que tienen pedido atraque.

Vapor español «Cabo Cervera». Vapor «Vicente». Vapor «Antino Ferrer». Vapor «Levante». Vapor alemán «Bárbara».

Situación de los buques en este puerto.

Vapor español «Ciutat de Tarragona», en puerto. Vapor «Stella», navegando para Port-Vendres. Vapor «Iturri Ripa», navegando para Sete. Vapor «La Guardia», en Sete. Vapor penameño «Catalunya», en Sete.

## FUMADORES



## ENGOMAT

Demaneu en tots els estanes

# BANCO DE CATALUÑA

CAPITAL: 50.000.000 de Ptas.

CASA CENTRAL:

Rb'a. de los Estudios, 10 BARCELONA

AGENCIAS Y SUCURSALES: Barcelona (Sans, San Andrés, Gracia, Rambla del Centro, Plaza de España), Madrid, Girona, Lérida, Tarragona, Las Palmas (Canarias), Anglés, Arbucias, Arenys de Mar, Badalona, Bañolas, Blanes, Breda, Calella, Hospitalet, Hostalrich, Ibiza, Igualada, Figueras, Llagostera, Malgrat, Masnou, Mataró, Molins de Rey, Olot, Palafrugell, Palamós, Port-bou, Sta. Coloma de Farnés, Torroella de Montgrí, Vallis, Vendrell, Villafranca del Panadés y Vich.

BANCOS ASOCIADOS: Banco de Reus de Descuentos y Préstamos, Banco de Tortosa, y Banque de Catalogne.

SUCURSAL DE TARRAGONA

Unión, 6

Teléfonos 740-741

Efectuamos toda clase de operaciones de Banca y Bolsa

Cámara acorazada con compartimientos de alquiler desde 20 pesetas anuales, incluidos los impuestos del Estado

Caja de Ahorros a la vista y con abono de intereses al 4 % anual. Facilitamos gratis la libreta y HUCHAS para fomento del pequeño ahorro

Delegación oficial en Tarragona del Banco Exterior de España

Viajes Catalonia

Peregrinacione, Congresos, Viajes a forfait, Billetes kilométricos, Presupuestos para viajes individuales y colectivos

### Programa de Radio Barcelona

JUEVES, 26 MARZO

- 8 a 8'30: Primera audición del diario hablado de Radio Barcelona.
- 8.30 a 9 mañana: Segunda edición.
- 11: Campanadas horarias de la Catedral. — Parte del Servicio Meteorológico de Cataluña. Estado del tiempo en Europa y en España. Previsión del tiempo en el NE. de España, en el mar y en las rutas aéreas. Parte meteorológico radiotelegráfico para las líneas aéreas.
- 13: Emisión de sobremesa. Cierre del Bolsín de la mañana. El Sexteto Radio alternando con discos selectos. Información teatral y cinematográfica.
- 15: Sesión radiobenefica organizada exclusivamente en obsequio de las instituciones benéficas, asilos, hospitales y casas penitenciarias de España, con discos escogidos.
- 16: Cierre de la Estación.
- 17.30: Apertura de la Estación. — Cotizaciones de los mercados internacionales y cambio de valores. Cierre de Bolsa. — Trío Iberia y discos escogidos.
- 18: Sesión infantil.
- 18.30: El Trío Iberia interpretará selectas composiciones.
- 19: Audición de discos selectos.
- 20.30: Idiomas: Curso elemental de inglés, con asistencia de alumnos ante el micrófono, por las Escuelas Mase, a cargo de la profesora nativa Miss Kinder.
- 21: Campanadas horarias de la Catedral. — Parte del Servicio Meteorológico de Cataluña. Estado del tiempo en Europa y en España. Previsión del tiempo en el NE. de España, en el mar y en las rutas aéreas.
- Cotizaciones de monedas y valores. Cierre del Bolsín de la tarde.
- 21.05: La Orquesta de la Estación interpretará selectas composiciones.
- 22: Noticias de Prensa.
- 22.05: Radioteatro de E A J I: Selección de la comedia catalana en tres actos, de Alberto Llanas, titulada "Don Gonzalo o l'orgull del jec".
- 23.30: Audición de discos selectos.
- 24: Cierre de la Estación.

**ENTRESUELOS VALENCIA**  
Mantelerías damasco, a 4,45 pesetas.

Apodaca, 11, entresuelo

# Conferencias telegráficas

Madrid, 25.

## UN CAPITAN DE SEGURIDAD HERIDO DE UNA PEDRADA. SIETE ESTUDIANTES HERIDOS DE BALA Y SABLE

A las diez y media de la mañana, un jefe del Cuerpo de Seguridad se situó frente a la puerta de la Facultad de Medicina. Los estudiantes, desde el tejado de la Facultad de San Carlos, arrojaban piedras y pedían a gritos la retirada de las fuerzas que mandaba dicho jefe.

Otro grupo de estudiantes que se hallaba a la puerta de la Facultad, parlamentó con el teniente coronel, quien les preguntó qué querían, contestando los escolares que deseaban manifestarse tranquilamente pro-amnistía.

El mencionado jefe les rogó que depusieran su actitud, en tanto él comunicaba a la Dirección de Seguridad aquel deseo. Los que estaban en el tejado entre los que había bastantes obreros, no se dieron cuenta de la orden de los compañeros y continuaron tirando piedras.

Entonces sonó un toque de atención, y simultáneamente comenzaron los tiros, generalizándose los disparos de uno y otro lado. Huvo varios momentos en que retrocedieron los guardias, lo que alentaba a los adversarios.

En esta situación, un grupo de la fuerza pública se refugió en la calle de Alameda y otro corrió hacia la Puerta de Atocha, en donde había un piquete de Caballería, que rechazó a los estudiantes, volviendo éstos a la Facultad.

Durante la lucha se vió caer al capitán de Seguridad don Ignacio Cañas, que había sido herido por piedra.

Para dar una idea de la actitud del numeroso público que presenciaba los sucesos, bastará decir que ante este incidente prorrumpió en aplausos la gente que no tenía contacto directo con los alumnos.

Entre los estudiantes hubo

bastantes bajas, seis o siete heridos, de bala unos y otros de sables, siendo llevados a la Facultad por varios compañeros.

Ante la impotencia de las fuerzas de Seguridad para hacer frente, se dispuso la salida de tres escuadrones de la Guardia civil, que llegaron rápidamente. Sonó un toque de corneta e inmediatamente, para despejar, descargas cerradas, que dejaron limpia toda la calle.

Después se distribuyó la guardia civil por las calles adyacentes, continuando el tiroteo contra los que se habían hecho fuertes en San Carlos. Estos contestaban a la vez con piedras.

A las dos de la tarde el Decano de la Facultad de Medicina, doctor Recasens, habló por teléfono con la Dirección de Seguridad, y pidió que se retiraran las fuerzas para evitar el espectáculo doloroso del derramamiento de sangre que se estaba realizando.

### LA REFERENCIA DEL MINISTRO DE LA GOBERNACION

El ministro de la Gobernación al recibir a los periodistas les manifestó que en muchos centros docentes había habido normalidad. En Farmacia y en Veterinaria, hubo alborotos, pero los alumnos acataron las indicaciones de las autoridades.

En la Universidad — agregó — no ha habido nada. Se había decidido por las autoridades acadé-

micas que no hubiera hoy clases en la Facultad de Medicina, pero los estudiantes entraron en el edificio, por la puerta de la calle de Santa Isabel, y al intervenir la fuerza pública, los estudiantes la recibieron a pedradas dirigiéndole insultos.

A fin de evitar un choque sangriento, las fuerzas de Seguridad se retiraron y dejaron libre el frente de la Facultad de San Carlos acordonando las calles inmediatas para evitar que el público sufriera las consecuencias. Entonces los estudiantes salieron de la Facultad y atacaron a los guardias que se defendieron.

En la colisión resultaron algunos heridos, entre ellos dos obreros y un cabo del ejército que pasaba por allí.

Más tarde, tres agentes de Vigilancia comunicaron por teléfono a la Dirección de Seguridad que estaban sitiados y amenazados de muerte en la posada de San Blas. Los estudiantes intentaron derribar la puerta.

El Director de Seguridad envió inmediatamente fuerzas de la benemérita que fueron recibidas a pedradas y a tiros. Los guardias tuvieron que contestar, y resultó uno de ellos muerto y un sargento herido.

El ministro agregó que no había sido posible reprimir la cuestión dentro de la Facultad, en virtud del fuero universitario, que impide entren las fuerzas

mientras no sean requeridas por la autoridad académica.

El decano de la Facultad habló por teléfono, solicitando la retirada de la guardia civil, para poder salir los estudiantes sin temor a una nueva colisión. El ministro accedió y las fuerzas se han retirado.

**Alabart**  
**Recadero**  
para  
**Barcelona y Tarragona**  
y viceversa  
Unión 43 Teléfono 305



**EL AUTOMOVIL UNIVERSAL.**  
AGENTES  
**CARBÓ & C.**  
Tarragona

## BANCO MERCANTIL DE TARRAGONA

Oficinas: Calle Apodaca, 30

Dirección: Mercantbank, n.ºs 236 y 237

Capital: 3.000.000 de Pesetas

Fundado por el Banco Urquijo Catalán, el Banco de Valls y un grupo de elementos de Tarragona

### PRINCIPALES OPERACIONES:

Negociación y descuento de efectos comerciales, cupones y títulos amortizados.— Compra-venta de valores al contado y a plazo.— Ordenes de Bolsa. Servicio de canje, agregación de hoja de cupones, estampillajes, etc., a toda clase de valores.— Depósitos de valores en custodia.— Créditos con garantía de valores.— Cuentas corrientes.— Caja de ahorros a la vista y a plazo fijo.— Cambio de monedas.— Créditos con garantía hipotecaria.— Giros.— Pignoraciones, etc., etc.

Operaciones especiales con relación a préstamos hipotecarios

Negociamos todos los cupones vecimiento corriente

### Nuevos precios:

	Pesetas
Turismo. . . . .	11.135'—
Roadster . . . . .	10.700'—
Cupé deportivo . . . . .	11.955'—
Sedan 2 puertas . . . . .	12.115'—
Sedan 4 puertas, 3 . . . . .	13.105'—
ventanas . . . . .	13.705'—
Sedan de lujo . . . . .	12.625'—
Cabriolet . . . . .	

### Tipos Comerciales:

Camión normal . . . . .	7.995'—
Camión, ruedas gemelas . . . . .	8.395'—
Chasis Comercial . . . . .	5.525'—
Coche reparto lujo . . . . .	7.980'—

La experiencia aconseja comprar un

# FORD

## CONSULTORIO DE ENFERMEDADES DE LOS OJOS

### ANTONIO ARTAL

Médico del Cuerpo de la Marina civil por oposición. Ex-oculista Del Dispensario de Nuestra Señora de Pompeya (Barcelona).

RAMBLA DE SAN JUAN, 27, 1.º

HORAS DE CONSULTA: Todos los días de 9 a 12 y de 3 a 5. Los miércoles de 6 a 8 de la noche.

Visita en Valls todos los miércoles de 9 a 12.

## BOLSA DE LA PROPIEDAD

### FINCAS

COMPRA - VENTA y ADMINISTRACION

CASA LEGALMENTE AUTORIZADA

PROPIETARIOS:

SIN COMISION nos encargamos de la venta de toda clase de fincas.

CAPITAL siempre disponible para operaciones rápidas. Absoluta seriedad y reserva.

Dirección: LUIS SIMEON, Agente matriculado UNION, 14, 2.º 2.ª. - TARRAGONA

Horas de despacho: De 9 a 1 y de 4 a 7

# Chocolates MONRABÁ

Los más ricos en cacao

PEDIDLO EN TODAS PARTES